



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 2.4.2019
COM(2019) 165 final

ANNEX

ANNEX

ta' [...]

Rakkomandazzjoni ghal Deċiżjoni tal-Kunsill

**li tissupplimenta d-direttivi ta' negozjati għall-Aġenda ta' Doha għall-Iżvilupp rigward
in-negozjati plurilaterali ta' regoli u impenji dwar il-kummerċ elettroniku**

ANNEX

1. NATURA U AMBITU TAR-REGOLI U L-IMPENJI

1. Abbażi tal-awtorizzazzjoni eżistenti tal-Kunsill fir-rigward tan-negozjati fl-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (id-WTO) skont l-Aġenda tal-Iżvilupp ta' Doha, l-għan tan-negozjati plurilaterali għandu jkun li jiġu stabbiliti dixxiplini fid-WTO dwar aspetti relatati mal-kummerċ tal-kummerċ elettroniku bil-*ħsieb* li jittejjeb il-kummerċ elettroniku globali, li jiġu ffaċilitati l-operazzjonijiet tan-negozji, inklużi l-intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju, b'mod partikolari billi tissaħħaħ il-fiduċja tal-konsumaturi fl-ambjent *online* u billi jinholqu opportunitajiet godda għall-promozzjoni tat-tkabbir u l-iżvilupp inklużiv u sostenibbli. In-negozjati jenħtieġ li jkollhom l-għan ukoll li jilliberalizzaw il-kummerċ fis-servizzi u f'oġġetti f'setturi speċifiċi li huma direttament rilevanti biex jippermettu l-kummerċ elettroniku.
2. In-negozjati għandhom jitmexxew u jiġu konklużi b'attenzjoni xierqa għad-drittijiet u l-obbligi tal-Membri skont id-WTO, filwaqt li jiġu rispettati l-prinċipji ta' trasparenza u inklużività u jibnu fuq ftehimiet eżistenti tad-WTO, inklużi l-eċċezzjonijiet li hemm fihom.
3. In-negozjati għandhom jimmiraw li jiżviluppaw dixxiplini u impenji ta' standard għoli bil-partecipazzjoni tal-akbar għadd possibbli ta' Membri tad-WTO. In-negozjati għandhom iqisu l-opportunitajiet uniċi għall-Membri tad-WTO dwar il-kummerċ elettroniku, kif ukoll l-isfidi li qegħdin jiffaċċjaw f'dan ir-rigward. Għaldaqstant, ir-regoli u l-impenjien jenħtieġ li jipprovdu għall-flessibilità xierqa.
4. Ir-regoli u l-impenji miftiehma mill-Unjoni Ewropea (UE) jenħtieġ li jqisu l-obbligu ta' trattament tan-nazzjon l-aktar iffavorit fil-ftehimiet eżistenti tad-WTO, sakemm il-Membri tad-WTO ma jaqblux mod ieħor.

2. KONTENUT PROPOST TAR-REGOLI U L-IMPENJI

5. In-negozjati jenħtieġ li jiżviluppaw dixxiplini godda dwar aspetti relatati mal-kummerċ tal-kummerċ elettroniku fid-WTO. Dawn jenħtieġ li jkollhom l-għan li jtejbu l-kundizzjonijiet għall-kummerċ elettroniku globali għall-benefiċċju tan-negozji u l-konsumaturi fl-Unjoni Ewropea, u li jżidu l-partecipazzjoni ta' intrapriżi mikro, żgħar u ta' daqs medju kif ukoll tal-pajjiżi fil-fażi tal-iżvilupp u daww l-anqas żviluppati fil-ktajjen tal-valur globali.
6. In-negozjati se jitmexxew b'mod miftuħ u inklużiv. Għaldaqstant, dawn jistgħu jkopru kwalunkwe aspett relatat mal-kummerċ tal-kummerċ elettroniku li jkun propost mill-Membri partecipanti. Filwaqt li jirrikonoxxu n-natura trażversali tal-kummerċ elettroniku, in-negozjati jistgħu jkopru kwistjonijiet bħal:
 - il-faċilitazzjoni ta' tranżazzjonijiet elettroniċi (pereż. firem elettroniċi u servizzi fiduċjarji oħrajn, awtentikazzjoni elektronika);
 - id-dazji doganali fuq it-trażmissjonijiet elettroniċi u l-kontenut mibgħut;
 - il-fiduċja tal-konsumatur (pereż. il-protezzjoni tal-konsumatur *online*, il-komunikazzjonijiet elettroniċi mhux mitluba, l-aċċess għal rimedju);
 - id-dixxiplini regolatorji dwar is-servizzi tat-telekomunikazzjoni biex jiżguraw li jkun hemm kundizzjonijiet ekwi u kompetizzjoni effettiva fis-settur tat-telekomunikazzjonijiet;

- il-flussi transfruntiera ta' *data*, ir-reqwiziti ta' lokalizzazzjoni tad-*data* u l-protezzjoni tad-*data* personali;
 - il-fiduċja tan-negozji (pereż. il-protezzjoni tal-kodiċi tas-sors tal-kompjuter, it-trasferiment furzat tat-teknoloġija);
 - l-aċċess imtejjeb għall-kummerċ elettroniku (pereż. aċċess għall-internet, servizzi *online* u *data* tal-gvern jew ir-responsabbiltà tal-intermedjarji *online* u l-aċċess għalihom);
 - il-miżuri ta' faċilitazzjoni tal-kummerċ rilevanti għall-kummerċ elettroniku (pereż. negozjar minghajr karti), b'kunsiderazzjoni xierqa tal-Ftehim tad-WTO dwar il-Faċilitazzjoni tal-Kummerċ;
 - l-aspetti relatati mal-kummerċ elettroniku ta' drittijiet ta' proprjetà intellettuali, inklużi sigrietà kummerċjali;
 - il-kwistjonijiet relatati mal-iżvilupp;
 - it-trasparenza; kif ukoll
 - il-kooperazzjoni (pereż. bejn il-Membri parteċipanti, l-awtoritajiet tal-protezzjoni tal-konsumatur).
7. L-Unjoni Ewropea tista' tidhol ukoll f'negozjati dwar aspetti oħra relatati mal-kummerċ tal-kummerċ elettroniku, proposti mill-Membri parteċipanti, skont dawn id-direttivi.
 8. L-għan tan-negozjati jenhtieg li jkun ukoll il-liberalizzazzjoni progressiva tal-kummerċ fis-servizzi u l-oġġetti billi jitnaqqsu r-restrizzjonijiet għall-aċċess għas-suq u t-trattament nazzjonali f'ċerti setturi speċifiċi li huma direttament rilevanti biex jippermettu l-kummerċ elettroniku, b'mod partikolari s-servizzi tat-telekomunikazzjoni u s-servizzi tal-kompjuter u dawk relatati, lil hinn mill-impenji eżistenti tal-Membri fil-kuntest tad-WTO.
 9. Kwalunkwe regola jew impenn miftiehem mill-Unjoni Ewropea jenhtieg li tkun/ikun konformi mal-qafas legali tal-UE.
 10. B'mod partikolari, l-Unjoni Ewropea ma għandhiex taqbel dwar dixxiplini jew impenji li jistgħu jaffettwaw il-qafas legali tagħha dwar iċ-ċibersigurtà, b'mod partikolari fuq livell komuni għoli ta' sigurtà ta' netwerks u sistemi tal-informazzjoni madwar l-Unjoni Ewropea.
 11. Barra minn hekk, l-Unjoni Ewropea ma għandhiex taqbel dwar dixxiplini jew impenji li jistgħu jaffettwaw il-qafas legali tagħha dwar il-protezzjoni tad-*data* personali. Dwar il-flussi transfruntiera ta' *data* (ir-reqwiziti ta' lokalizzazzjoni tad-*data* u l-protezzjoni tad-*data* personali), l-Unjoni Ewropea għandha ssegwi l-approċċ orizzontali approvat fir-rigward tal-ftehimiet bilaterali dwar il-kummerċ u l-investment.
 12. Barra minn hekk, l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha għandhom iżommu l-possibbiltà li jippreżervaw u jiżviluppaw il-kapaċità tagħhom li jiddefinixxu u jimplimentaw politiki kulturali u awdjovizivi bil-għan li jharsu d-diversità kulturali tagħhom. L-Unjoni Ewropea ma għandhiex taqbel dwar regoli jew impenji għal servizzi awdjovizivi. L-Unjoni Ewropea ma għandhiex tiehu impenji dwar servizzi mogħtija jew attivitajiet imwettqa fl-eżerċitar ta' awtorità governattiva.

13. Jenhtieg li r-regoli u l-impenji ma jostakolawx lill-Unjoni Ewropea, lill-Istati Membri tagħha u lill-awtoritajiet nazzjonali, reġjonali u lokali milli jirregolaw l-attività ekonomika fl-interess pubbliku, biex jintlaħqu l-għanijiet legittimi tal-politika pubblika bħall-ħarsien u l-promozzjoni tas-saħha pubblika, is-servizzi soċjali, l-educazzjoni pubblika, is-sikurezza, l-ambjent, il-moralità pubblika, il-protezzjoni soċjali jew tal-konsumatur, il-privatezza u l-protezzjoni tad-*data* personali u l-promozzjoni u l-ħarsien tad-diversità kulturali. Il-kwalità għolja tas-servizzi pubbliċi fl-Unjoni Ewropea għandha tiġi ppreżervata skont it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari, skont il-Protokoll Nru 26 dwar is-Servizzi ta' Interess Ġenerali, u għandhom jitqiesu r-rizervi tal-Unjoni Ewropea f'dan il-qasam, inkluż skont il-GATS.